



## Wichtige Sicherheitshinweise für den Umgang mit unseren Magneten!

Dauermagnete und magnetische Werkstoffe erfordern besondere Vorsichtsmaßnahmen. Bitte lesen Sie sich die Hinweise vor Verwendung sorgfältig durch. Bei weiteren Fragen können Sie gerne mit uns in Verbindung treten. Die Firma "((magnetic)) connect", lehnt jegliche Haftung ab, die durch die unsachgemäße Handhabung der Magnete entstehen.

### Handhabung



#### Erhöhte Vorsicht bei Kindern:

Halten Sie Magnete unbedingt von Kindern fern! Gefahr durch Verschlucken und schwerwiegenden Verletzungen!



Achten Sie bei der Handhabung von starken Magneten auf entsprechende Sicherheitsmaßnahmen und Schutzkleidung. Entfernen Sie vor Gebrauch alle magnethaftenden Gegenstände und verwenden Sie Schutzhandschuhe und -brille.



#### Keine mechanische Bearbeitung, sowie Kollisionen!

Falsche Handhabung der Magnete führt zum Verlust der magnetischen Wirkung und zur Zerstörung des Magneten. Außerdem entstehen hochentzündlicher Bohrstaub und weitere erhebliche Gesundheitsrisiken durch folgende Gefahren:

### Gefährdung durch Magnete



#### Verletzungen

Magnete können bei unsachgemäßer Handhabung zu Quetschungen, Blutergüssen oder gar zu Knochenbrüchen führen.



#### Splitter

Magnete sind spröde. Kollisionen verursachen abspalternde Kleinteile, die zu gesundheitlichen Gefährdungen und Beschädigung des Magneten führt.



#### Magnetische Felder

Starke Magnete können elektronische, wie mechanische Komponenten gefährden und zerstören (Herzschrittmacher, Datenträger, Kreditkarten, elektronische Geräte, etc.).



**Personen mit Herzschrittmachern dürfen sich keinen magnetischen Feldern aussetzen.**



#### Sonstige Risiken

- Viele Magnete weisen Beschichtungen auf, gegen die manche Menschen allergisch sind. Vermeiden Sie deshalb übermäßigen Hautkontakt mit Rohmagneten
- Gesundheitsgefährdung beim Kontakt mit Lebensmitteln und Trinkwasser. Verwenden Sie nur Magnete, die speziell für diesen Bereich vorgesehen sind!

### Transport und Versand



Beim Versand von Magneten sind geltende Bestimmungen für magnetische Streufelder beim Lufttransport zu beachten (IATA-Gefahrgutvorschriften). Diese Bestimmungen gelten auch für eingebaute Magnete.



## Important safety instructions for handling our magnets!

Permanent magnets and magnetic materials require special precautions. Please read the instructions carefully before use. If you have any further questions, please feel free to contact us. The company "((magnetic)) connect" rejects any liability arising from improper handling of the magnets.

### Handling



#### Increased caution with children:

Keep magnets away from children! Danger of swallowing and serious injuries!



When handling strong magnets, pay attention to appropriate safety measures and protective clothing. Before use, remove all magnetic objects and use protective gloves and glasses.



#### No mechanical processing and collisions!

Incorrect handling of the magnets leads to a loss of the magnetic effect and to the destruction of the magnet. In addition, highly flammable drilling dust and other significant health risks are caused by the following hazards.

### Danger from magnets



#### Injuries

Improper handling of magnets can lead to bruises, contusions, or even broken bones.



#### Splinters

Magnets are brittle. Collisions cause small parts to splinter, which leads to health hazards and damage to the magnet.



#### Magnetic fields

Strong magnets can endanger and destroy electronic and mechanical components (pacemakers, data carriers, credit cards, electronic devices, etc.).



**Persons with cardiac pacemakers must not expose themselves to magnetic fields.**



#### Other Risks

- Many magnets have coatings that some people are allergic to. You should therefore avoid excessive skin contact with raw magnets
- Health hazards when they encounter food and drinking water. Only use magnets that are specifically designed for this area!

### Transportation and shipping



When shipping magnets, applicable regulations for stray magnetic fields during air transport must be observed (IATA dangerous goods regulations). These provisions also apply to built-in magnets.



((magnetic)) connect - Andreas Golla  
Gewerbering 23 · 84180 Loiching · Germany  
www.magnetic-connect.com · info@magnetic-connect.com




### Importanti istruzioni di sicurezza per la manipolazione dei nostri magneti!

I magneti permanenti e i materiali magnetici richiedono precauzioni speciali. Si prega di leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso. Se avete altre domande, non esitate a contattarci. La società "((magnetic)) connect" declina ogni responsabilità derivante da un uso improprio dei magneti.

### Manipolazione



**Maggiore cautela con i bambini:**  
Tenere i magneti lontano dalla portata dei bambini! Pericolo di ingestione e lesioni gravi!



Quando si maneggiano potenti magneti, prestare attenzione alle misure di sicurezza appropriate e agli indumenti protettivi. Prima dell'uso, rimuovere tutti gli oggetti magnetici e utilizzare guanti e occhiali protettivi.



**Nessuna lavorazione meccanica e collisioni!**  
Una manipolazione scorretta dei magneti porta alla perdita dell'effetto magnetico e alla distruzione del magnete. Inoltre, la polvere di perforazione altamente infiammabile e altri rischi significativi per la salute sono causati dai seguenti pericoli.

### Pericolo da magneti



**Lesioni**  
La manipolazione impropria dei magneti può causare lividi, contusioni o persino ossa rotte.



**Schegge**  
I magneti sono fragili. Le collisioni provocano la scheggiatura di piccole parti, con conseguenti rischi per la salute e danni al magnete.



**Campi magnetici**  
I potenti magneti possono mettere in pericolo e distruggere componenti elettronici e meccanici (pacemaker, supporti dati, carte di credito, dispositivi elettronici, ecc.).



**I portatori di pacemaker non devono esporsi a campi magnetici.**



**Altri rischi**  
- Molti magneti hanno rivestimenti a cui alcune persone sono allergiche. Dovreste quindi evitare un contatto eccessivo della pelle con i magneti grezzi  
- Rischi per la salute quando entrano in contatto con cibo e acqua potabile. Utilizzare solo magneti appositamente progettati per quest'area!

### Trasporto e spedizione



Quando si spediscono i magneti, devono essere osservate le normative applicabili per i campi magnetici vaganti durante il trasporto aereo (normativa IATA sulle merci pericolose). Queste disposizioni si applicano anche ai magneti incorporati.




### Consignes de sécurité importantes pour la manipulation de nos aimants!

Les aimants permanents et les matériaux magnétiques nécessitent des précautions particulières. Veuillez lire attentivement les instructions avant utilisation. Si vous avez d'autres questions, n'hésitez pas à nous contacter. La société "((magnetic)) connect" décline toute responsabilité découlant d'une mauvaise manipulation des aimants.

### Manipulation



**Prudence accrue avec les enfants:**  
Gardez les aimants hors de portée des enfants! Danger d'ingestion et de blessures graves!



Lors de la manipulation d'aimants puissants, faites attention aux mesures de sécurité appropriées et aux vêtements de protection. Avant utilisation, retirez tous les objets magnétiques et utilisez des gants et des lunettes de protection.



**Pas de traitement mécanique et de collisions!**  
Une mauvaise manipulation des aimants entraîne une perte de l'effet magnétique et la destruction de l'aimant. De plus, la poussière de forage hautement inflammable et d'autres risques importants pour la santé sont causés par les dangers suivants.

### Danger dû aux aimants



**Blessures**  
Une mauvaise manipulation des aimants peut entraîner des ecchymoses, des contusions ou même des fractures.



**Éclats**  
Les aimants sont cassants. Les collisions provoquent l'éclatement de petites pièces, ce qui entraîne des risques pour la santé et des dommages à l'aimant.



**Champs magnétiques**  
Les aimants puissants peuvent mettre en danger et détruire les composants électroniques et mécaniques (stimulateurs cardiaques, supports de données, cartes de crédit, appareils électroniques, etc.).



**Les personnes portant un stimulateur cardiaque ne doivent pas s'exposer aux champs magnétiques.**



**Autres risques**  
- De nombreux aimants ont des revêtements auxquels certaines personnes sont allergiques. Vous devez donc éviter tout contact excessif de la peau avec des aimants bruts  
- Risques pour la santé lorsqu'ils entrent en contact avec des aliments et de l'eau potable. N'utilisez que des aimants spécialement conçus pour cette zone!

### Transport et expédition



Lors de l'expédition d'aimants, les réglementations applicables aux champs magnétiques parasites pendant le transport aérien doivent être respectées (réglementations IATA sur les marchandises dangereuses). Ces dispositions s'appliquent également aux aimants intégrés.